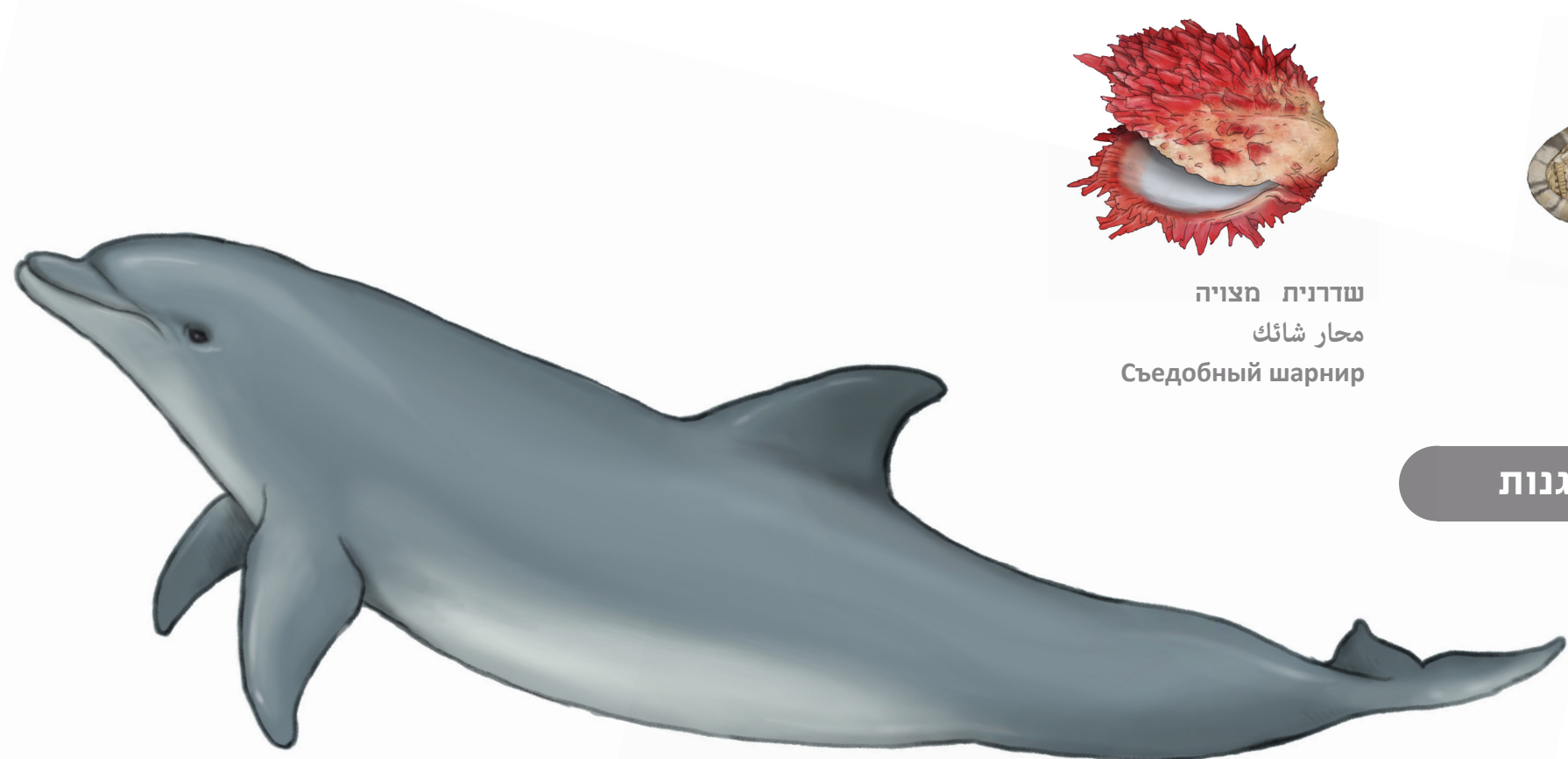
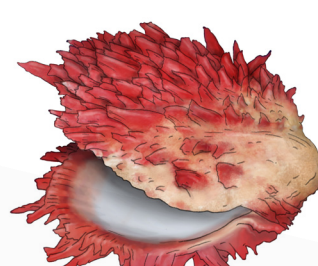


שומרים על הים התיכון

ערכי טבע מוגנים בים התיכון



דולפין מצוי
الدلفين الشائع قاروري الأنف
Афалина



שדרנית מצויה
محار شائك
Съедобный шарнир

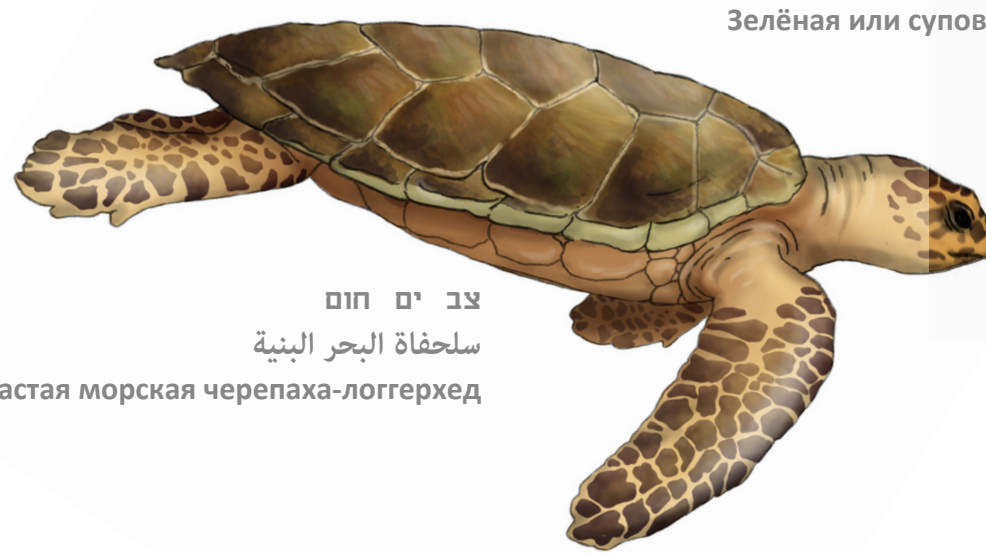


כימון יחוני
الكيئون
Оливковый хитон

כל הצדפות מוגנות



צב ים ירוק
سلحفاة البحر الخضراء
Зелёная или суповая морская черепаха

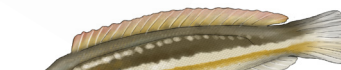


צב ים חום
سلحفاة البحر البنية
Головастая морская черепаха-логгерхед

כל הצבים מוגנים



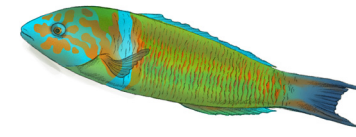
קרנון מקרין
بليتي زقونيميرس
Морская собачка Звонимира



יולית ים תיכונית
سمكة البحر الأبيض المتوسط القزحية
Морской юнкер



סוסון ים-תיכוני
فرس البحر
Европейский морской конёк

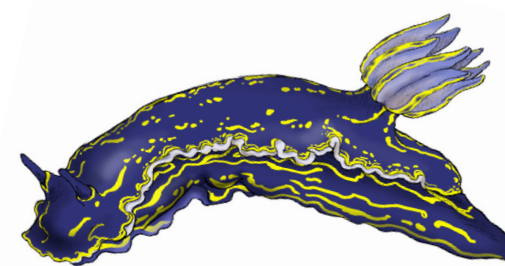


מוטסון ים תיכוני
سمكة اللؤلؤس
Павлиний губан

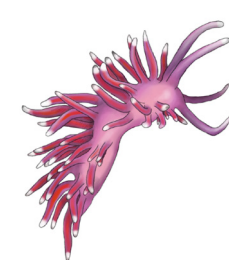


כרומית ים-תיכונית
سمكة الدامسل
Хромис-зеленушка

רשימת מיני הדגים והסרטנים המוגנים מופיעה באתר רשות הטבע והגנים



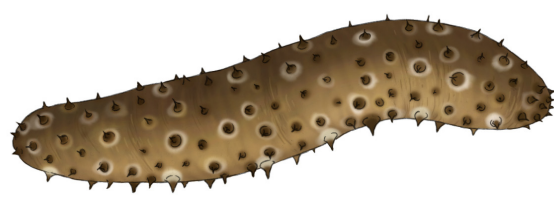
חשופית קשומה נאה
براقة البحر
Голожаберный моллюск окрашенный гипселодорис



חשופית אונות
فلابيلنا وردية
Голожаберный моллюск розовая флабеллина



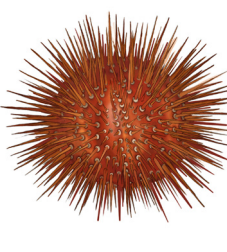
כפון גושמני
جراد البحر
Большой рак-медведь



גלילין שחור
خيار البحر الشائك
Морской огурец



סינפסה שחורה
خيار البحر الأسود
Змеевидный морской огурец



קיפוד ים סגול
قفذ البحر الأرجواني
Скальный или фиолетовый морской ёж

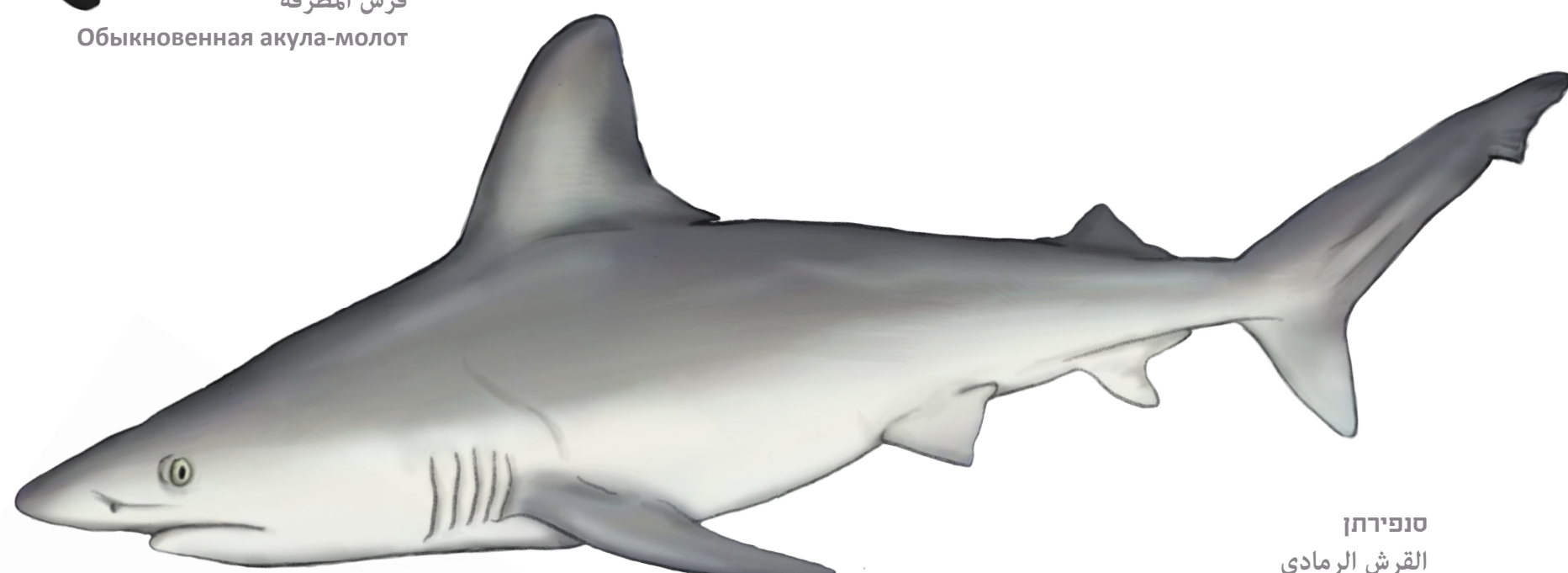
כל החשופיות מוגנות



פטישון תמים-חרדום
قرش المطرقة
Обыкновенная акула-молот



מרינון חד-אף
سمكة الراية اللاذعة
Морской кот или обыкновенный скат-хвостокол



סנפירחן
القرش الرمادي
Песчаная или средиземноморская серая акула

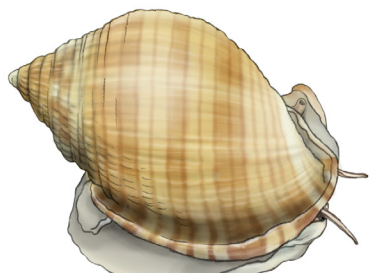
כל קווצי העור (קיפודי ים, כוכבי ים, מלפפוני ים, נחשונים וחבללות) מוגנים



יסדוק הכרית
الصديعة
Морское блюдечко «замочная скважина»



ארגמון חד קוצים
الأرجوان الامبراطوري
Багрянка



קסדה גלונית
القلنسوة المحيية
Зернистая шлемовидка

כל החלזונות מוגנים



שושונה אדומה
شقائق النعمان البحري
Обыкновенная актиния



אוקלינה
مرجان أوكلينا
Мадрепоровый коралл глазчак



מחבטן אפור
سمك القرش
Круглый скат-хвостокол



גימרון מבהק
سمكة السلفوج
Гитарный скат



חשמלן עיגוני
الشفتين الطريبيدي
Глазчатый электрический скат

כל הכרישים והבטאים מוגנים

В Средиземном море обитают тысячи видов живых организмов. Некоторые из них находятся под угрозой исчезновения, и могут исчезнуть если мы не приложим усилия для их охраны. На этой таблице изображены представители охраняемых животных обитающих в Средиземном море. Полный список охраняемых организмов находится на сайте Управления Охраны Природы www.parks.org.il.
Нанесение ущерба любого рода охраняемым организмам, включая рыбную ловлю и куплю/продажу, категорически запрещено и является уголовным преступлением, карающимся наказанием до 3-ех лет заключения. Если Вы заметили рыбаков-браконьеров или обнаружили охраняемые организмы в меню ресторана или в продаже в магазине, пожалуйста сообщите в круглосуточный контакт-центр Управления Охраны Природы по телефону *6911. На территории заповедников категорически запрещается нанесение какого бы то ни было ущерба ЛЮБОМУ животному, растению или объекту неживой природы, без связи с вышеуказанным списком!

The Mediterranean is home to thousands of animal species. Some of these species are now endangered and may become extinct unless we protect them. This poster presents examples of the various protected species found on Israel's Mediterranean coast. The full list of protected species can be found on the Nature and Parks Authority website: www.parks.org.il

All fishing or trading in protected species is a criminal offence and may be punishable by up to three years imprisonment.

Seen protected species being fished, sold at shops or served at restaurants fishing? Please report to Nature and Parks Authority's 24-hour call center at *6911. Regardless of the Protected Species list, all animal and plant species found in nature reserves and national parks are protected.

מתאזר הים התיכון מתנועע ביוגוגי גני יצל אל אלף الأنواع מן الكائنات الحية , بعضها مهدد بالانقراض. في حال لم تعمل على حمايتها ستنقرض عالمياً.
هناك أنواع عديدة من الكائنات الحية المحمية في البحر الأبيض المتوسط. أنظر إلى القائمة الشاملة على الموقع الإلكتروني لسلطة الحدائق والطبيعة www.parks.org.il
إلحاق أي نوع من الأذى مثل - الصيد والتجارة , في أي من المكونات الطبيعية المحمية ممنوعة ويعتبر مخالفة جنائية , عقوبتها السجن حتى 3 سنوات.
يمكنكم المساعدة : إذا ما صادفتم صياداً أو مسمكاً أو مطعماً يُقدم أنواعاً من الكائنات البحرية المحمية للبحر الأبيض المتوسط اتصلوا إلى مركز سلطة الحدائق والطبيعة , على الرقم التالي *6911 (24 ساعة يومياً).
تذكر في المحميات الطبيعية لا تلحق الأذى بأي شكل من الأشكال في أي من المركبات الطبيعية الحية منها النباتية وحتى الجماد

בים התיכון מצויים אלפי מינים של בעלי חיים. חלקם נחונים בסכנת הכחדה ועלולים להיעלם מהעולם, אם לא נגן עליהם. בלוח זה מופיעים מינים מייצגים של ערכי הטבע המוגנים בים התיכון. הרשימה המלאה מופיעה באתר רשות הטבע והגנים www.parks.org.il.

כל פגיעה בערכי הטבע המוגנים, כולל דיג וסחר, אסורה ומהווה עבירה פלילית שעונשה עד שלוש שנות מאסר.

נתקלכם בדייגים, בחוניות דגים או במסעדות שמונישות מינים מוגנים של הים התיכון? אנא דווחו למוקד רשות הטבע והגנים, הפועל 24 שעות ביממה, במס' *6911. בשמורות הטבע אין לפגוע בשום צורה בערכי החי, הצומח והדומם, ללא קשר לרשימה זו.